

**Död.**

*Tillkännagivna.*

Att vår innerligt älskade dotter

**Florence Julia Ethel**

Stilla och fridfullt afsonnade den 19 februari 1897 i en ålder af 6 år och 3 månader.

C. J. Pansar.

**WINNIPEG.**

Af förekommen anledning få vi tillkännagifva att alla förfallna prenumerationsavgifter för 1895 och 1896 äro betalbara till John E. Forslund.

Mr. B. Nilson, värländ och fränstående medlem af lutherska kyrkan härstädes, nära nog öfverkördes af ett lokomotiv å bangården. Han erhöi skador i hufvudet men kunde gå hem.

Björn teatern kommer att helt och hållet ombyggas samt göras modern i alla afseenden, sjelfva byggnaden kommer att resas och förses med stenof och värmapparater. Senef kommer att förläggas hvarst den nuvarande ingången befinner sig. Ingången blir ifrån Adelaide st hvarst biljettkontoret och foyer placeras. Salongen kommer att rymma 1,200 personer af hvilka 700 kunna sitta på parkett och 500 på raden.

Winnipeg trail synes blifva omtyckt i London Eng hvarst John F. Howard hårdt vattens tvål finnes god och quick försäljning.

Dirigörerna för Winnipeg Exhibition association ämna söka förmå regeringen att utbyta det stycke land, som ligger väster om Selkirk banan mot det stycke, som ligger söder om utställningsplanen. Det föra landet, ungefär 20-acre är mindre lämpligt på grund af jernvägsarbetet.

Fröken Frida de Tersmeder har arrangerat en uppvisning af sin elevver i dag en trupp otyan Barrowcloughs musik han tel. Ett mycket vackert program utlovas och med den känedom vi hafva om Fröken Tersmeders undervisningsförmåga, kan en nyttingsrik afton väntas.

Den 20 februari begrofs Mr Pansars dotter, som efter en längre tids lidande dog den 19. Begrifningen var mycket högtidlig och kistan prydd med en mängd blommor och kransar. Söndagskofbarnen i Missions kyrkan samlades i Mr Pansars hus samt sjöng två vackra sånger under ledning af Mr A. Hallonqvist och Mrs Swanson. Begrifningsakten förrättades af pastor Lindeman, hvar efter kistan färdes till Brookside och sattes i samma graf som den nyligen begrafte äldre system. Bland blomster dekorationerna märktes ett vackert kors af liljor från missionskyrkans söndagskola en krans från svågern Mr Lyon, ett hjerta af faräldrarne, en stjärna från syskonen, samt kransar från fruarne Smith, Swanson, Lindgren, Nilson och Jurgenson.

Provisorn *acute* har gjort goda framskridt i behandlingar af olika ämnen och allt tyder på en kort session. Hon Col. McMillan provinsens skattmästare, framlade provinsens räkenskaper den 26 dennes. Årets inkomster hade varit \$1,090,236 31 och utgifterna \$991,827. 89

Under februari ingingo 13 äkten-skap, föddes 58 själar samt dogo 36.

**Winnipeg's Torgpriser.**

Hvete, bästa "Hard", 60c-63 pr b  
Mjölk  
Best patents, pr 100 lb \$2.10-2.15  
Bakers prima 1.95-2.00  
do sekunda 1.90-1.70  
XXXX 1.10-1.20  
Härfre, pr bushel 0.16-0.22  
Korn, Malt 0.30-0.35  
Feed 0.20-0.24  
Härfre, rölld 0.75-0.85  
Linför, pr cwt 1.15-1.20  
Smör, (mejeri) 21.50-21.60  
liten efterfrågan.

Hö, pr ton \$2.00-3.00  
i Balar \$5.00-5.00  
Ägg, pr doz 20c  
Ved Pine, vagnslast \$3.50 pr cord  
Tamarac, do do \$4.25  
Poppel, do do \$2.50-2.75

**Calgary-Edmonton**

**Qu'appelle-Long Lake**

**JERNVÄGS BOLAG**

Till Salu Utmärkt **ÅKERBRUKSLAND** på Billiga och Lätta Villkor **FRITT REGERINGS-LAND** kan ännu erhållas inom korta afstånd från dessa jernvägars Stationer

**STADSTOMTER** vid alla stationer efter öfvannämnda Jernvägar.

Alla närmare upplysningar meddelas bredvilligt af

**Osler, Hammond & Nanton,**  
Land Department,  
381 MAIN ST. WINNIPEG.

**NORTHERN PACIFIC RAILWAY**

Read up.		Stations.		Read down.	
A.	A.	A.	A.	A.	A.
8.30p	2.55p	Winnipeg	1.00p	9.45p	
9.55a	1.20p	Winnipeg	2.30p	9.55a	
3.30a	12.20p	Emerson	3.25p	11.05a	
2.30a	12.10p	Pembina	3.40p	11.45a	
8.30p	8.45a	Grand Forks	7.05p	7.50p	
11.40p	5.55a	Winnipeg	4.50p	5.00p	
	7.30a	Duluth	8.00p		
	8.30a	Minneapolis	8.40p		
	8.00a	St. Paul	7.15a		
	10.30a	Chicago	9.55a		

Winnipeg - Brandon Branch.		Winnipeg - Portage la Prairie Branch.	
B.	C.	B.	C.
8.30p	2.55p	Winnipeg	1.00p
8.30p	1.50p	Winnipeg	2.35p
4.20p	11.37a	Miami	1.00p
1.50p	9.38a	Baldur	9.20p
9.22a	8.30a	Wawanesa	7.25p
7.00a	7.40a	Brandon	8.20p

**Skidor** af björk, vil polerade, lätta och spänstiga.  
Skrif efter vår katalog öfver skjutgevärf, refflor och ammunition.  
The Hingston Smith Arms Co.  
WINNIPEG.

**Grocerier**

af alla slag tillhandahållas allmänheten till lägsta möjliga priser uti Den Skandinaviska Arbetareföreningens nya bod.

Obs! Ordres från landsorten expedieras pr omgående.

**P. Nelson & Co.**  
719 MAIN STREET.

"Litet bo jag sätta vill"  
sedan jag köpt

**LIGENSE**  
Forslund.

**Utsäde och frö**

som gror och växer fås hos J. M. Perkins. Skrif efter Illustrerad katalog, som sändes portofritt.

J. M. PERKINS,  
256 Main St., Winnipeg.

**Vi sända fria mediciner!**

Svaga män, unga eller gamla kunna njuda sig. Då en man länge lidit af konvulsioner och alla dess förfärliga följder bör han med glädje heisa det vittnelse som nu erbjödes honom att gifva fullständigt bot. Vi sända eller post best. inpackadt i ett omärkt paket, en tvål Svaksers fri behandling med våra ställiner, hvilka af vår tids förnämsta läkare anses vara de bästa för botande af dylika åkommor.

Vi sända medicinerna aldeles fritt och gratis endast att ni insänder 25 cents för porto och inpackning. Det vanligaste priset å denna sats är \$5. Hvarje fall undersökes personligen af vår öfverläkare. Skrif i dag till adressen

Universal Vitafine Co.,  
Hannover, Ind.

**MANITOBA,**  
den stora  
**SÄD- & KREATURS**  
producerande Provinsen har hem för tusenden fler.

Fritt Regeringsland eller "Home-Steal" på en del ställen i provinsen. Billigt jernvägsland från \$3 till \$10 pr-acre. Nära till kyrkor, skolor och jernvägar.

**Rikt Hveteland.**  
**Det bästa Hö- och Betsland.**  
**Förmanligt fiske.**

Kom till Winnipeg, hvarst Ni skall möta vännere, som skola gifva eder råd.

För erhållandet af närmare underättelser, nya böcker, kartor, allt fritt, skrif till

**HON. THOS. GREENWAY,**  
Minister of Agriculture and Immigration,  
Winnipeg, Man.

**CROTTY & CROSS.**  
Main Str., midemot City Hall.  
PASTIGHETS-MÄKARE.

Billigt, Godt land vid Starnock \$1.00 pr-acre vid eget Sölpåk \$1.50 pr-acre, om mil från Trudell \$2.00 pr-acre 2 mil från Beasejour \$1.00 pr-acre.

**Skandinavian**  
**HOTELL.**

Midt emot C. P. R. stationen, WINNIPEG, MAN.  
Resande tillhandahållas Rum och Spisning för \$1.00 om dagen. För längre vistande beviljas bättre vilkor.

Obs! Cigarer, öl och de bästa viner finnes ständigt på lager.

**O. SIMONSON.**

**QUALITY**

HOG QUALITET  
i kläder är vårt handelsmärke. Hvad Ni behöfver är en af våra \$10.00 Kostymer - bästa värdet i staden.

**WHITE MANAHAN,**  
486 MAIN STR. WINNIPEG,  
MAIN STR. RAT PORTAGE

**\$5.45,**  
Endast för en kort tid...

Ett dussin Fina Kabinetts  
**Fotografi-Kort**  
... samt ett...

**CRAYONPORTAIT**  
i hropstorlek för \$5.45.  
Baldwin & Blondal,  
ATELIER - 207 PACIFIC ave.

**J. O. Ahlberg's**  
Skandinaviska  
**Boarding House,**  
Rat Portage.

Måltider 20 c. Mät & logi 75 c.  
pr dygn. \$3.50 pr vecka.

**J. F. MITCHELL.**  
Fotografisk Artist.

Hörnet af Main st och Rupert st.  
**207 Rupert st.**  
WINNIPEG, MAN.

**A. HALLONQUIST,**  
Goda varor till billigt pris.

1 lb Kaffe bästa sort ..... 20 c.  
5 lb godt Kaffe ..... \$1.00  
11 lb do ..... \$2.00

3 Cans Tomatos best Brand 25 c.  
3 do Corn ..... 25 c.  
3 do Peas ..... 25 c.  
24 do Corn och Beans \$1.50  
50 lb best Eva apples \$2.50

325 Logan ave., hörnet af Stanley  
Telefon 291.  
Orders från landsorten expedieras pr omgående.

**SVENSKA**  
**MEDIKAMENTER,**  
och alla slags svenska  
Salfvor, Liniment o. s. v.  
**DROPPAR.**

Sason HOFFMANS,  
TILHEMANS,  
HJERTSTYRKANDE  
med mera. Skrif på svenska om Ni ej kan skriva engelska. Almanackor sändas på begäran. Fullständigt lager af

**PARFUMER & TOILETTSAKER**  
**J. C. GORDON, 706 Main str.**  
Midt emot C. P. R. station, Winnip.

Vi baka allt slags bröd men vårt **RÄGBRÖD** är dock det bästa.  
J. T. SPEIRS,  
Hörnet af Fosses och Maple St.

**J. J. WHITE, L.D.S.**  
Examinerad Tandläkare.  
Lokal: Hörnet af Main och Market  
Intrana. I trappa upp öfver Central Drug Store.  
Obs! Allt arbete garanteras.

**FARMAR.**  
Uppodlade och i godt skick, eller uppodlade till intill färdig, skolor och kyrkor.  
Obs! Låga priser och lätta vilkor.  
**GEORGE A. MITTLEBURY,**  
459 Main st., Winnipeg.

**LAND<sup>WM</sup> HARVEY LAND**

Ett stort antal utmärkta farmar i olika delar af Manitoba utbjudas af under tecknad till Mycket Låga Priser och låg Räkna. Jernvägar, kyrkor och skolor ligga nära tillhands. Låt mig endast veta i hvilken del af provinsen Ni önskar bosätta Eder, så skall jag utsöka passande plats. Skrif efter prislista eller besök mig på mitt kontor, 210 Portage Ave.

**WM. HARVEY,**  
Gen-Agent, London & Ontario Investment Co. Ltd. WINNIPEG.

**ROYAL CROWN**  
**SOAP**  
Fritt

**Bocker och Taflor**  
genom att insända till The Royal Crown Soap Co., Winnipeg, 25 st.  
Royal Crown Soap omelag

**Rat Portage.**

Endast pr kontant och till bestämde priser.

Vårt lager af artiklar för våren är mycket större och rikhaltigare än vanligt. Modedrägar, herrartiklar, skodon, glas och porslin, grocerier och matvaror.

Vi hafva just nu utpackat ett välsorterat lager af färdigjorda MANS och GOSKOSTYMER hvilka vi komma att sända för priser, som kunnat tala DEN STRIKGASTE TEMPEREISE.

Kom och se sjelf!

**G. E. Smith.**  
Endast pr kontant och till bestämde priser.

**Hilliard House**  
Rat Portage.

Ett i alla afseenden första klassens hotell utmärkt utsigt öfver Lake of the Woods och kringliggande upslirån torner. Lämplig plats att tillbringa ett par veckors ferieför.  
Louis Hilliard.

**John E. Stendahl,**  
SVENSK SKRÄDDARE  
Svagskt arbete, väl tillskuret och sydt.  
De Kläder vi syttas som gjutas och sömmarne hålla. Inget slarv.  
Verkstad i svenska staden  
Rat Portage.

Denna plats är reserverad för  
**Wooster & Co.**

**A. GIBSON & CO.**

Vi sälja alla sorters färskt och saltadt kött och fisk, potatis och alla andra grönsaker, smör, ägg, fett o. s. v.  
Alla varor prima kvalitet, priserna de bästa. Gör inköpen hos oss.  
Hörnet af Second och Matheson gatorna.  
Rat Portage.

**W. A. McLeod.**  
Skohandel: Skor, stöflar, handskar, möckasiner etc. Vi tillverka fina pjexor.  
Post Office Block, 2nd St.  
Rat Portage.

**'K'**  
**Furniture Co**  
RAT PORTAGE.

Det bästa lager af alla slags Husgerådssaker i Canada att väljå på STOLAR, BORD, "SIDE BORD", FORMAKSMÖBLER, MADRASSER, SPRINGAR, KUDDAR m. m.

**Begravnings entreprenörer.**  
Telefon 33. Nattn telefon A. 33.

**'K'**  
FURNITURE CO.

